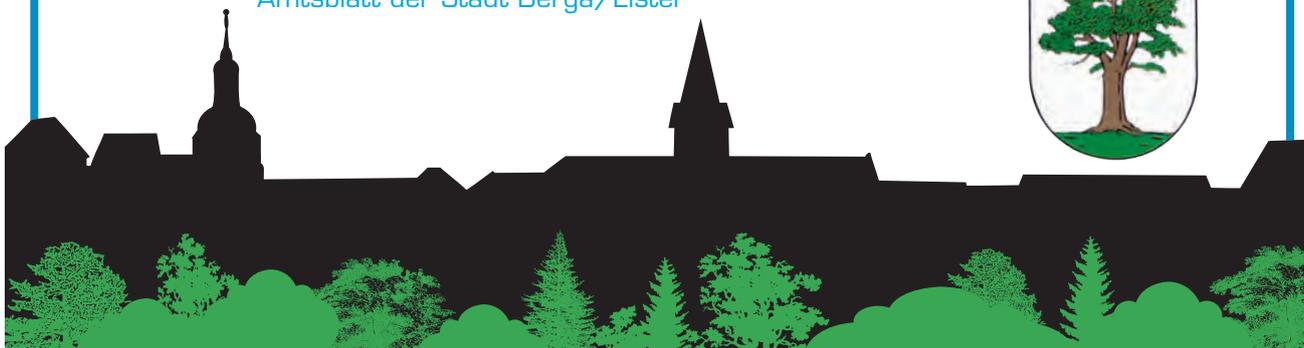


Bergaer Zeitung

Amtsblatt der Stadt Berga/Elster



kostenlose Verteilung in Berga, Albersdorf, Clodra, Dittersdorf, Eula, Großdraxdorf, Kleinkundorf, Markersdorf, Obergeißendorf, Tschirma, Untergeißendorf, Wernsdorf, Wolfersdorf, Zickra

Jahrgang 32

Nummer 4

29. April 2020



Frühlingsglaube

Die linden Lüfte sind erwacht,
Sie säuseln und weben Tag und Nacht,
Sie schaffen an allen Enden.
O frischer Duft, o neuer Klang!
Nun, armes Herze, sei nicht bang!
Nun muss sich alles, alles wenden.

Die Welt wird schöner mit jedem Tag,
Man weiß nicht, was noch werden mag,
Das Blühen will nicht enden.
Es blüht das fernste, tiefste Tal.
Nun, armes Herz, vergiss der Qual!
Nun muss sich alles, alles wenden.

Ludwig Uhland
(1787 - 1862)



R. Berger

Liebe Einwohnerinnen und Einwohner der Stadt Berga/Elster und der Ortsteile,

was ist das für eine Zeit!

Seit Wochen hält uns der Coronavirus in Atem. Enorme Einschränkungen bestimmen unser Leben. Umso beachtlicher ist die große Disziplin und Vernunft unserer Bürgerinnen und Bürger im Umgang mit dieser Ausnahmesituation. Dafür sagen wir herzlich Danke.

Ein besonderer Dank gebührt aber vor allem denen, die für uns Bürger die tägliche Versorgung sichern. Ob im medizinischen Bereich, der Pflege, den Versorgungseinrichtungen des Handels, Apotheken, der Polizei, der Verwaltung und der Freiwilligen Feuerwehren oder auch die vielen Dienstleistungsfirmen wie Post, Müllabfuhr und öffentlicher Personennahverkehr, hier wird Tolles geleistet. Belohnen Sie diese Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter mit einem Lächeln und mit Freundlichkeit dafür, dass sie für uns da sind. So mancher wird auch die Tätigkeiten der Lehrer und Erzieher jetzt realistischer und besser bewerten.

Keiner von uns vermag zu sagen, wann das Leben wieder in „normalen Bahnen“ verlaufen wird. Eins ist gewiss, es wird anders sein. Die erforderliche Disziplin und gegenseitiger Respekt sollten dann auf jeden Fall erhalten bleiben, wie auch die große Welle der Hilfsbereitschaft der Menschen untereinander.

Wenn jetzt unsere Geschäfte im Bereich des Einzelhandels wieder geöffnet haben, brauchen diese unsere Unterstützung. Kaufen Sie vor Ort ein und nicht im Online-Handel. Nutzen Sie auch den Liefer- und Abholservice der gastronomischen Einrichtungen unserer Stadt. Das spart nicht nur die Zeit für's Einkaufen und Kochen, sondern es schmeckt auch noch lecker. Umso schneller wird es gelingen, unseren Händlern und Gastronomen aus der Krise herauszuhelfen.

Auch wenn unsere Stadtverwaltung für den Besucherverkehr geschlossen ist, stehen Ihnen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter telefonisch und per E-Mail weiterhin zur Verfügung. Für dringende und unaufschiebbare Fälle sind Ausnahmeregelungen möglich.

Wünschen wir uns gemeinsam, dass wir alle gesund bleiben.

Schauen wir miteinander und optimistisch in die Zukunft.

Ihr Bürgermeister
Heinz-Peter Beyer

Informationen aus dem Rathaus

Verschiebung Wochenmarkt

Auf Grund des Feiertages am Freitag, dem 1. Mai 2020, findet unser Wochenmarkt am Donnerstag, dem 30. April 2020, statt.

Wir bitten um Beachtung!

Ihre Stadtverwaltung Berga/Elster

NACHRUF

Die Stadt Berga/Elster trauert um

Reinhard Berger

Er verstarb vor wenigen Tagen an den Folgen einer tückischen Krankheit.

Mit Reinhard Berger verliert unsere Stadt einen engagierten und lieben Menschen.

Sein ehrenamtlicher und selbstloser Einsatz für die Stadt mit ihren Ortsteilen, die Vereine und die Menschen ist beispielgebend.

Seine Fotos gehörten immer zu den schönsten und wurden oft mit Preisen geehrt.

Unser besonderes Mitgefühl in dieser so schmerzlichen Zeit gilt vor allem seiner Familie.

Wir werden sein Andenken in Ehren halten.

Heinz-Peter Beyer – Bürgermeister

Kirchliche Nachrichten

Kirchspiel Berga

Ev.-Luth. Pfarramt Berga · Kirchplatz 14 · Tel. 036623/25532

Öffnungszeiten der Friedhofsverwaltung (Frau Seckel):

Di. 8.00 - 12.00 Uhr, Do. 14.00 - 16.00 Uhr und Fr. 9.00 - 11.00 Uhr

Sprechzeit Pastorin Puh: Do. 14.00 - 16.00 Uhr

sowie nach telefonischer Vereinbarung auch außerhalb der Sprechzeiten

Liebe Menschen in und um Berga,

Ihnen geht's vermutlich genauso wie uns Kirchgemeinden: was wann und wie sein wird, das können wir gerade nicht planen. Was im Mai an Gemeindeveranstaltungen und Gottesdiensten stattfinden kann, darüber informieren Sie sich bitte über die Aushänge an den Kirchen.

Wir mussten vieles absagen und umplanen. Und dennoch fand im März und April vieles statt. Ganz anders als sonst, aber nicht weniger intensiv.

Es ist Ostern geworden, in unseren Wohnzimmern und Gärten und ... dafür bin ich ganz dankbar und immer noch sehr berührt, über die vielen Dinge, die wir in Distanz und doch gemeinsam bewegen und leben.

Dinge absagen nervt und fesselt so manches Mal den Blick. Aber vielleicht kennen Sie schon die folgende Aufzählung?! In diesen besonderen Tagen tut es gut, den Blick von allem, was nicht geht und nicht ist und traurig ist, ab und an zu heben. Sich auf das zu fokussieren, was geht und Freude macht, und das ist gar nicht so wenig ...

Sonne ist nicht abgesagt.
Frühling ist nicht abgesagt.
Beziehungen sind nicht abgesagt.
Liebe ist nicht abgesagt.
Lesen ist nicht abgesagt.
Musik ist nicht abgesagt.
Spielen ist nicht abgesagt.

Fantasie ist nicht abgesagt.
Freundlichkeit ist nicht abgesagt.
Lachen ist nicht abgesagt.
Zuwendung ist nicht abgesagt.
Gespräche sind nicht abgesagt.
Hoffnung ist nicht abgesagt.
Beten ist nicht abgesagt ...

Blieben Sie behütet – Ihre Pfrn. Anne Puh

Was weiterhin läuft!?: Wir bleiben verbunden!

19 Uhr läuten unsere Glocken und Sie sind eingeladen, eine Kerze ins Fenster zu stellen und in Verbundenheit zu beten. Für das, was Ihnen auf dem Herzen liegt, und im Geist gemeinsam das Vater Unser.

Wenn Sie eine Not haben, Hilfe beim Einkauf oder anderem benötigen: es gibt viele Menschen, die gern helfen würden. Rufen Sie einfach im Pfarramt an (036623-25532) und jemand wird zur Hilfe kommen.

Aktuelle Informationen unser Kirchgemeinden finden Sie seit ein paar Tagen nun auch auf unserer neuen Website: kirchspiel-berga.wordpress.com

Die Friedhofsverwaltung ist nun wieder regulär besetzt, aber sie ist nur telefonisch erreichbar.

Dienstags 8 – 12 Uhr und Donnerstags 13 – 17 Uhr unter der Telefonnummer: 036623-25532. Sie können auch auf dem Anrufbeantworter eine Nachricht hinterlassen, die Mitarbeitende der Friedhofsverwaltung Fr. Seckel wird ihr Anliegen schnellstmöglich bearbeiten.

Pfarrerinnen Puh erreichen Sie wie gewohnt per Telefon: 0177/3857963.

Geburtstage & Jubiläen

Die Stadtverwaltung gratuliert nachträglich sehr herzlich allen Seniorinnen und Senioren, die in den letzten fünf Wochen Geburtstag hatten, insbesondere:

Frau	Marianne Kracht	zum 90.
Frau	Elfriede Jahn	zum 90.
Frau	Martha Schaller	zum 85.
Frau	Christa Schäfer	zum 85.
Herrn	Herbert Wachtel	zum 85.
Frau	Gudrun Wunderlich	zum 85.
Frau	Reinhild Zergiebel	zum 80.
Herrn	Matthias Schmeißer	zum 70.
Frau	Hannelore Lehnhard	zum 70.
Herrn	Albrecht May	zum 70.
Herrn	Frieder Möckel	zum 70.
Frau	Gabriele Wolf	zum 70.
Herrn	Dieter Jacob	zum 70.
Frau	Elisabeth Dully	zum 70.
Frau	Rosemarie Kaufmann	zum 70.
Frau	Barbara Zick	zum 70.
Frau	Gudrun Ebert	zum 70.
Frau	Monika Seiler	zum 70.

Zur

Diamantenen Hochzeit

gratulieren wir nachträglich sehr herzlich den Eheleuten **Marianne und Heinz Dittrich**.

Zur **Goldenen Hochzeit** gratulieren wir nachträglich sehr herzlich den Eheleuten **Gudrun und Ulrich Mertsch** sowie den Eheleuten **Ursula und Paul Hupfer**.

Wir wünschen allen Ehe- und Altersjubilaren Gesundheit und alles Gute.

Aus Kindergarten und Schule

Nachrichten von den „Waldspatzen“

Liebe Eltern der zukünftigen Kindergartenkinder der Stadt Berga



Die Bedarfsplanungen für das kommende Kindergartenjahr 2020/2021 sind in der Vorbereitung. Es ist sehr wichtig, dass Sie sich einen Antrag auf einen Kigaplatz abholen, wenn Sie Ihr Kind im Zeitraum August 2020 bis August 2021 anmelden möchten. Diesen Antrag erhalten Sie in dem jeweiligen Kindergarten der Stadt Berga. Gern stellen wir Ihnen unsere Kindergärten auch persönlich vor. Dazu vereinbaren Sie bitte mit uns, den Leiterinnen, einen Termin.

Für die „Waldspatzen“ in Berga
bei Frau Kurze, Tel. 036623/230410 und

für die „Pustebume“ in Wolfersdorf
bei Frau Trommer Tel. 036623/20072

Bitte beachten Sie, dass die Plätze in den Kindergärten nur bereitgestellt werden können, wenn diese in den Bedarfen geplant sind. Es ist nicht möglich, eine Anzahl von Reserveplätzen im U3-Bereich vorzuhalten.

Melden Sie Ihr Kind daher unbedingt rechtzeitig bei uns an.

Wir und unsere Teams freuen uns auf Sie.



Die Leiterinnen Carmen Kurze und Carolin Trommer

Kindertagesstätte „Pustebume“ Wolfersdorf

Nachrichten aus der „Pustebume“

Fast ein halbes Jahr ist schon wieder vergangen, nachdem wir begannen, von unserem großen Projekt „Garten“ zu berichten. Es ist schon einiges passiert. Der alte Sandkasten ist verschwunden und eine neue Sandlandschaft ist in Bau.

Die Stadt Berga war so freundlich, uns den Hang bis zum anliegenden Volleyballplatz zur Erweiterung unseres Spielgartens zur Verfügung zu stellen. So entstand für uns die Möglichkeit, eine etwas andere Lösung für unser neues Projekt Garten zu gestalten.

Die Firma „Freiholzgestaltung Drese“ entwarf eine Spiellandschaft, die den Hang mit dem Sandkasten verbindet. Trotz des wiederkehrenden Winters setzte die Firma die Elemente auf und wir können sagen: „Toll, was entstanden ist“.



Doch bevor es von den Kindern in Beschlag genommen werden kann, gibt es noch viel zu tun. Der Zaun muss umgesetzt bzw. ein neuer Zaun am Volleyballplatz entlang muss neu gebaut werden. Dafür bekamen wir grünes Licht vom Träger „Der AWO“, wo-

rüber wir sehr glücklich und dankbar sind. Nun heißt es, den alten Zaun ordentlich auf Vordermann zu bringen, schleifen, schleifen und streichen. Auch alle anderen Holzobjekte bekommen jetzt eine Kur und sollen dann zur Spielgarteneinweihung glänzen. Viele Ideen haben wir noch in unseren Köpfen und Stück für Stück wird alles umgesetzt, damit sich unsere Kinder auf einen tollen Spielgarten freuen können.



Bis dahin genießen Sie das Erwachen der Natur, lassen Sie sich von der Frühlingssonne verwöhnen und schnuppern Sie die Frühlingsluft.

Aber vor allem ... bleiben Sie gesund.

Ihre Pustebumen
aus Wolfersdorf

Vereine und Verbände

Neuigkeiten vom LSV Wolfersdorf

Am 7. Februar 2020 fand die jährliche Mitgliederversammlung des LSV Wolfersdorf statt. Auf der Tagesordnung stand unter anderem die Wahl des Vorstandes. Nachdem auch unsere Vorstandsmitglieder „in die Jahre kommen“, konnten jüngere und im Kegelsport aktive Vereinsmitglieder für eine Kandidatur zur Vorstandswahl gewonnen werden. Unser bisheriger Vorsitzender Volkmar Geinitz, der dieses Amt 20 Jahre ausübte, steht nun dafür nicht mehr zur Verfügung. Er unterstützt uns aber weiterhin als Vorstandsmitglied.

Mit Bedauern mussten wir zur Kenntnis nehmen, dass unser langjähriges Vorstandsmitglied Kuno Grützmann nicht mehr für den Vorstand kandidierte. Wir möchten ihm hiermit für sein tatkräftiges Engagement bei der Organisation rund um den Kegelsport in unserem Verein danken.

Während unserer Mitgliederversammlung entschloss sich ein weiteres Vereinsmitglied, doch noch zur Vorstandswahl zu kandidieren. Alle aufgestellten Kandidaten wurden durch die Mitgliederversammlung gewählt und nahmen die Wahl an. Damit besteht der Vorstand nun aus 9 Mitgliedern.

Nach der Wahl trat der neue Vorstand zusammen, um die Positionen festzulegen. Den Vorsitz übernehmen gemeinsam Heiner Kufs und Stefan Ciecka.

Die weiteren Ämter sind wie folgt besetzt:

- Katrin Fischer als Schatzmeisterin
- Heiko Schaeffer als Jugendvorsitzenden
- Susanne Zetzsche als Schriftführerin
- Weitere Vorstandsmitglieder:
 - Jochen Pfeifer
 - Volkmar Geinitz
 - Sebastian Albert
 - Alexander Bär

Kegelsport und Kegelbahn

Der LSV Wolfersdorf sucht Nachwuchs im Bereich des Kegelsports. Es können sich jederzeit Kegelsportinteressierte – ob Kinder, Jugendliche, Männer oder Frauen – beim LSV Wolfersdorf melden.

Das Training findet jeweils Dienstag und Mittwoch 18 Uhr statt.

Auch kann die Kegelbahn für Feierlichkeiten genutzt werden.
Kontakt: Volkmar Geinitz, Tel. 036623/25157

Für interessierte Kinder würden wir auch einen Schnupperkurs organisieren. Wer Lust hat, bitte melden bei Volkmar Geinitz.

Schon jetzt möchten wir darauf hinweisen, dass nach dem Ende der Ausgangs- und Kontaktbeschränkungen unsere Kegelbahn für Wettkampf, Training und Feierlichkeiten zur Verfügung steht.

LSV Wolfersdorf

Mein Heimatort

AUS DEM STADTARCHIV

Berga Geschichte mit Thüringen/Sachsen

31. Folge

Hilfspriester und Altaristen: Da Schlossberga wahrscheinlich seit dem 13. Jahrhundert Mittelpunkt eines Herrschaftsbereiches war und auch eine Burgkapelle besaß, ist vermutlich ursprünglich eine Burgkaplanei vorhanden gewesen. Zur Reformationszeit wird sie nicht mehr erwähnt. Wohl aber gab es damals neben der Pfarrei eine Vikarei (Frühmesse) mit einer kleinen Pfründe (Einnahme) und eigener Wohnung in der Stadt Berga. Aus ihr erwuchs in evangelischer Zeit das Diakonat. Bei der Verbindung der Pfarrei Albersdorf mit Berga wurde bestimmt, dass der Pfarrer das eingezogene Albersdorf durch einen besonderen Priester versehen lassen sollte, er wird also seitdem einen Hilfspriester gehabt haben. 1529 ist ein solcher nicht mehr vorhanden. Der Pfarrer gibt dem Vikar jährlich einen bestimmten Geldbetrag, d.h. der Vikar hat die Hilfspriesterdienste mit übernommen. Diese Vereinigung der Messpriesterstelle mit dem Hilfspriesterdienst wird wohl erfolgt sein, als die Messen eingestellt wurden, etwa 1525/1526. Später, mindestens seit 1546, war die Arbeit zwischen dem Pfarrer und dem Kaplan oder Diakon so verteilt, dass der erstere Berga, Albersdorf, Markersdorf und Untergeißendorf, der letztere Waltersdorf, Wernsdorf und Obergeißendorf versorgte. 1509 stellte Hans Georg von Wolfersdorf in Waltersdorf den Antrag, dass der Kaplan als Pfarrer nach Waltersdorf kommen solle, und erbot sich, eine ausreichende Wohnung, auch Wiesen und Äcker zur Verfügung zu stellen. Superintendent Möstel befürwortete das. Es wurde aber nichts daraus. 1570 taucht der Wunsch auf, Waltersdorf zu Teichwolframsdorf zu schlagen, auch er blieb unerfüllt.

1529 – In der Kirche St. Erhard zu Berga weilt der berühmte Reformationsmann und Hofprediger in Altenburg, **Georg Spalatin**. Er visitiert die beiden Geistlichen, ob sie tauglich sind, der Pfarrstelle weiterhin vorzustehen. Er spricht das Urteil: „Der Pfarrer **Nicolas Hirsch** ist nicht geschickt befunden; der Kaplan zu Berga ist ziemlich befunden.“

Die Originalurkunde mit der Unterschrift Spalatin wurde in der Bergaer Kirche aufbewahrt, ist aber seit ca. 1800 verschollen. **Nikolaus Hirsch** ca. 1499 – 1529 – er war der letzte katholische Pfarrer wurde 1529 nicht geschickt befunden und abgesetzt. Er war ca. 1452 geboren (1549 war er 97 Jahre alt!).

Er war zunächst 12 Jahre lang Kaplan des Pfarrers **Markus** in Berga, dann 5 Jahre lang Pfarrer zu Trünzig und 30 Jahre Pfarrer von Berga. Trotz der Absetzung von 1529 wurde er (nach 1533) Pfarrer von Endschütz, scheint aber in Wernsdorf gewohnt zu haben, wo er ein Bauerngut im Werte von 20 neuen Schock besaß.

Die Reformationsakten berichten auch von einer wüsten Kapelle in Pöltzschen, erwähnen aber das verfallene Kloster(gut) nicht. Die zur Mutterkirche Berga gehörenden Orte sind: Waltersdorf mit Kirche, Wernsdorf mit Kirche, Obergeißendorf, Niedergeißendorf, Albersdorf mit Kirche, Pöltzschen, mit wüster Kapelle und Clodra mit Kirche. (Der Pfarrer in Clodra **Bartholomäus Wetterleyn** ist „*zimlich befunden*“). Eine Schule ist 1529 in Berga noch nicht verzeichnet.

Wolfersdorf ist in kurfürstlichen Besitz, visitierte seinen Pfarrer mit der Note 4; Culmützsch, Patronat derer von Wolfersdorf visitierte mit der Note 1; Clodra, Patronat von Mildenfurth visitiert mit Note 2.

Pfarrer **Christian Richter** (Christian Richter aus Mildenfurth 1645, 1666) gibt eine Aufstellung über Kircheneinkommen und den Besitz über die vorhandenen Gerätschaften. In diesem Jahr waren vorhanden: an Gerätschaften für den Gottesdienst – 1 Monstranz ist halbsilbern, 3 silberne vergoldete Kelche, 2 Pazi-fikale, 1 Haarband, 1 silbernes Viatikum (zum Abendmahl eines

Sterbenden erforderlich), 2 Leuchter aus Messing, 2 bessere, 2 gewöhnliche Leuchter aus Zinn, ein Rauchfass aus Messing. An Messgewändern waren im Besitz der Kirche: 1 goldenes Stück, 1 blau-samtenes, 2 aus Zsamlot, gelb und grün halbiert, 1 aus schwarzen und grünen Sammet, 1 gründamastenes und 1 grünseidenes, 9 Tücher für die drei Altäre und den Taufstein, 1 Laken (aus Wolle oder Leinwand), 3 seidene Tücher für die drei Altäre, zwei Handtücher, 1 grünseidene Decke.

An Zinsen und Kapitalien: u.a. 130 Pfund Wachsschuld (Wachszinsen entrichteten 5 Bergaer Bürger noch zu Richters Zeiten 1666 und zwar 3 Groschen für das Pfund). Im Besitze der Kirche waren noch 7 Kühe und 50 Schafe. 10 Groschen Fleischbankzins (eine Fleischbank wurde immer zum Jahrmarkt geöffnet – darin Fleisch verkauft, meist waren sie an die Fleischhauer verpachtet) für zwei Bänke als Einnahme.

Grundbesitz der Kirche waren: eine Wiese, davon 1 aß (altes Schock) Zins; eine Wiese, davon ebenfalls 1 aß Zins; ein „Waldoldergesträuchisch“ wahrscheinlich das „heilige Holz“ am Schieferberg im Untergeißendorfer Grund; die „Heilige Wiese“ an Herrn von Wolfersdorf in Pacht für 11 Gulden, später vom Pfarrer für 13 Gulden 1 aß Zinsen – vom Zehmschen Haus Neumühl – für eine Wiese an der „Unschütz“ gelegen; 2 Kelche und 2 Meßgewänder gestiftet von Jan von Wolfersdorf für die Markersdorfer und die Schloßkapelle.

Originalauszug aus dem Visitationsprotokoll von 1529 – Albersdorf – zu Berga gehörig:

In der Kirche befinden sich 1 Kelch ist die Hälfte silbern, 1 silbernes Büchlein, 1 silbernes parem (Spiel?), 1 seidenes Messgewand, 2 alte Messgewänder ein rotes und ein blaues, 2 ...aseln, von 8 Kühen wird ein Zins eingenommen, und von einer Kuh jährlich 1 Pfund Wachs.

(Fortsetzung des Visitationsprotokolls in der nächsten Ausgabe)

Arbeitsgruppe Stadtarchiv

Sonstige Mitteilungen

Trinkwasserqualitäten
Stadt Berga und Ortsteile



Information des Zweckverbandes TAWEG über die Trinkwasserqualität in der Stadt Berga, einschließlich der zugehörigen Ortsteile

Gemäß der §§ 16 (4) und 21 der Verordnung über die Qualität von Wasser für den menschlichen Gebrauch (Trinkwasserverordnung – TrinkwV) vom 21.05.2001, in der Fassung der Bekanntmachung vom 10. März 2016 (BGBl. I S. 459), die zuletzt durch Artikel 1 der Verordnung vom 20. Dezember 2019 (BGBl. I S. 2934) geändert worden ist, gibt der Zweckverband hiermit folgende Information über die Qualität des im o. g. Versorgungsgebiet bereitgestellten Trinkwassers.

Das aus der öffentlichen Wasserversorgung zur Verteilung kommende Trinkwasser stammt ausschließlich aus Wasserlieferungen der Thüringer Fernwasserversorgung. Das bezogene Trinkwasser wird im Wasserwerk Zeigerheim aufbereitet und durch den Zweckverband TAWEG an die Abnehmer verteilt.

Im Wasserwerk erfolgt die Aufbereitung des Rohwassers nach den allgemein anerkannten Regeln der Technik und unter Verwendung folgender Aufbereitungsstoffe und Desinfektionsverfahren:

- Polyaluminiumhydroxidchloridsulfat nach DIN EN 883
- Kohlenstoffdioxid nach DIN EN 936
- Calciumhydroxid (Weißkalk) nach DIN EN 12518
- Ozon nach DIN EN 1278
- Polyacrylamid nach DIN EN 1407
- Aktivkohle, pulverförmig nach DIN EN 12903
- Quarzsand und Quarzkies (Siliziumoxid) nach DIN EN 12904
- Hydro-Anthrazit nach DIN EN 12909
- Chlordioxid nach DIN EN 12671
- Chlor nach DIN EN 937
- Natriumchlorit nach DIN EN 938
- Natriumhypochlorit nach DIN EN 901

Nachfolgend sind die Mittelwerte der Trinkwassergüte im Jahr 2019 benannt:

Parameter	Maßeinheit	Richt-/Grenzwert	Messwerte WW Zeigerheim
Trübung	FNU	1,0	0,04
elektrische Leitfähigkeit	µS/cm	2.790	267
pH-Wert	–	6,5 bis 9,5	8,11
Calcitlösekapazität	mg/l CaCO ₃	5,0	0,786
Säurekapazität bis pH-Wert 4,3	mmol/l	–	1,19
Gesamthärte	°dH	–	4,88
	mmol/l	–	0,87
Härtestufe	–	–	weich
Eisen	mg/l	0,2	0,01
Mangan	mg/l	0,05	0,0035
Calcium	mg/l	–	28,8
Magnesium	mg/l	–	3,72
Aluminium	mg/l	0,2	0,015
Nitrat	mg/l	50	4,1
Chlorid	mg/l	250	27,63
Sulfat	mg/l	250	23,86
Natrium	mg/l	200	15,5
TOC (org. geb. Kohlenstoff)	mg/l	–	2,12
Koloniezahl bei 22°C	je ml	20	0
Koloniezahl bei 36°C	je ml	100	0
Escherichia coli	je 100 ml	0	0
Coliforme Bakterien	je 100 ml	0	0
Enterokokken	je 100 ml	0	0
Clostridium perfringens	je 100 ml	0	0

Härtebereich*	1	2	3
Härtestufe	weich	mittel	hart
Wasserhärte	< 1,5 mmol/l (<8,4° dH)	1,5 – 2,5 mmol/l (8,4 bis 14° dH)	> 2,5 mmol/l (>14° dH)

*Angaben gemäß § 9 Wasch- und Reinigungsmittelgesetz

Weitere Informationen zur Trinkwasserqualität inkl. der Ergebnisse der radiologischen Untersuchung des Trinkwassers gemäß Trinkwasserverordnung können im Internet unter www.taweg-greiz.de abgerufen werden.

Ihr Zweckverband TAWEG

Recyclinghof Berga/Elster

August-Bebel-Str. 5, 07980 Berga/Elster
Telefon: 03 66 23 / 2 11 35

Öffnungszeiten: Montag 10 – 14 Uhr
Mittwoch, Freitag 13 – 17 Uhr

Das Schadstoffmobil kommt am 05.06.2020
15 – 17 Uhr.

Familien sind trotz Kontaktsperren und Ausgangsbeschränkungen nicht auf sich allein gestellt

Bundesweit sind Kindergärten und Schulen schon seit Wochen geschlossen. Familien in Deutschland mussten ihren Alltag neu strukturieren. Die Familien- und Erziehungsberatungsstellen haben sich deshalb flächendeckend auf die neue Situation eingestellt.

Eltern versuchen neben Homeoffice und allgemeiner sowie existentieller Verunsicherung, verantwortungsvoll für ihre Kinder da zu sein und sie in der Corona Krise aufzufangen und zu begleiten. Das bedeutet, den sonst gewohnten Alltag neu zu strukturieren. Wie ist Ihre Situation zu Hause? Empfinden Sie die aktuelle Situation auch als entschleunigte Zeit? Wie kommen Ihre Kinder mit der Veränderung und den Themen zurecht? Welche Fragen, Sorgen oder Schwierigkeiten Ihrer Kinder bereiten Ihnen Sorgen? Brauchen Sie Anregungen, wie der Unterricht von zu Hause aus besser funktionieren und die Freizeit in den eigenen vier Wänden mit den Kindern kreativ genutzt werden könnte?

Kommen Sie vielleicht mit Ihrer Geduld und Ihren Nerven in dieser Zeit an Ihre Grenzen? Sind Sie als getrenntlebende Eltern eventuell verunsichert, wie die Umgänge mit den Kindern weiterhin organisiert werden können? Oder beschäftigen Sie andere Fragen rund um Familie und Partnerschaft?

Dann rufen Sie uns gern unter 03661-4373083 an oder schreiben eine Mail an efb.lkgreiz@diako-thueringen.de.

Wir, das Team der Diako-Erziehungs- und Familienberatungsstelle im Landkreis Greiz, sind gern für Sie und Ihre Kinder da.

NOTDIENSTE

Kassenärztlicher Notfalldienst

Der kassenärztliche Bereitschaftsdienst ist über die Telefon-Nr. **116 117** (kostenfrei) zu erfragen. Von dieser Stelle erfolgt die Vermittlung des jeweils diensthabenden Arztes. In sehr dringenden, lebensbedrohlichen Notfällen gilt der Notruf **112**.

Zahnärztlicher Notdienst

Der zahnärztliche Notdienst ist über die Rufnummer **116 117** (kostenfrei) zu erfragen. Von dieser Stelle erfahren Sie den jeweils diensthabenden Zahnarzt.

Notdienst der Apotheken

kostenlose Festnetznummer: **0800 00 22 8 33**

aus dem Handy-Netz: **22 8 33** (gebührenpflichtig)

Internet: www.aponet.de

Impressum

Amtsblatt der Stadt Berga/Elster

Kostenlose Verteilung an die Haushalte in Berga/Elster einschließlich Ortsteile. Einzel Exemplare sind bei der Stadtverwaltung Berga/Elster, 07980 Berga, Am Markt 2 zu beziehen. Druckauflage: 2.000 Stück – Erscheinungsweise: monatlich

Herausgeber und verantwortlich für den amtlichen Teil:
Stadt Berga/Elster - Am Markt 2 - 07980 Berga/Elster - vertreten durch den Bürgermeister Heinz-Peter Beyer

Verantwortlich für Informationen außerhalb des amtlichen Teils sind die jeweiligen Vereine, Institutionen, Verbände und Kirchen.

Satz, Gestaltung und Druck:

Emil Wüst & Söhne, C. Wüst e.K. - Burgstraße 10 - 07570 Weida

Anzeigen: M. Ulrich - Telefon: 036603.5530 - Fax: 036603.5535 - E-Mail: kontakt@druckerei-wuest.de

Es gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 4 vom 01.01.2016 der Fa. Emil Wüst & Söhne, C. Wüst e.K.

Nachdruck (auch auszugsweise) nur mit ausdrücklicher Genehmigung des Herausgebers! Nachdruck der gestalteten und gesetzten Anzeigen (auch auszugsweise) nur mit ausdrücklicher Genehmigung der Fa. Emil Wüst & Söhne, C. Wüst e.K. Gerichtsstand ist Greiz.

Für unverlangt zugesandte Manuskripte und Fotos sowie für die Richtigkeit telefonisch aufgebener Anzeigen, Texte und Änderungen wird keine Gewähr übernommen.

Vektoren und Cliparts designed by Freepik.com

**Die nächste Ausgabe erscheint am 20. Mai 2020.
Redaktionsschluss für Ihre Beiträge ist
am Donnerstag, dem 7. Mai 2020.**



Danksagung

*Wenn die Sonne des Lebens untergeht,
leuchten die Sterne der Erinnerung.*

In Liebe und Dankbarkeit haben wir Abschied genommen von meiner lieben Ehefrau, unserer guten Mutter und Schwiegermutter, lieben Oma, Tochter, Schwester, Schwägerin und Tante

Roswitha Franke

Wir danken von Herzen allen, die ihre Anteilnahme in so vielfältiger Weise zum Ausdruck gebracht haben. Besonderer Dank gilt Herrn Pfarrer Schulze für die einfühlsamen Worte in der Stunde des Abschieds sowie dem Bestattungsinstitut Roßmann-Bestattungen für die würdevolle Begleitung.

In liebevoller Erinnerung

**Günter Franke
und Kinder mit Familien
im Namen aller Anverwandten**

Wolfersdorf, im April 2020

KLEINANZEIGEN

Hausmeister-Service Peschel
Haushaltsauflösung bis zur
Übergabe, Malerarbeiten,
Hausmeisterdienste,
Handy 0160/95488952



*Wir sind traurig, dass du gingst,
aber dankbar, dass es dich gab.
Unsere Gedanken kehren in Liebe
immer zu dir zurück.*

Wir nehmen Abschied von

Manfred Wendrich

* 10.11.1930 † 07.04.2020

In liebevoller Erinnerung
**deine Doris,
deine Kinder Gerd und Viola
mit Familien
im Namen aller Angehörigen**

Berga, im April 2020



**Einschlafen dürfen,
wenn man das Leben nicht mehr selbst
gestalten kann, wenn die Kraft versiegt,
dann ist Ruhe eine Erlösung.**

In liebevoller Erinnerung haben wir im engsten Familienkreis Abschied genommen von meinem lieben Ehemann, meinem guten Vater, Schwiegervater, besten Opa und Onkel

Horst Dietel

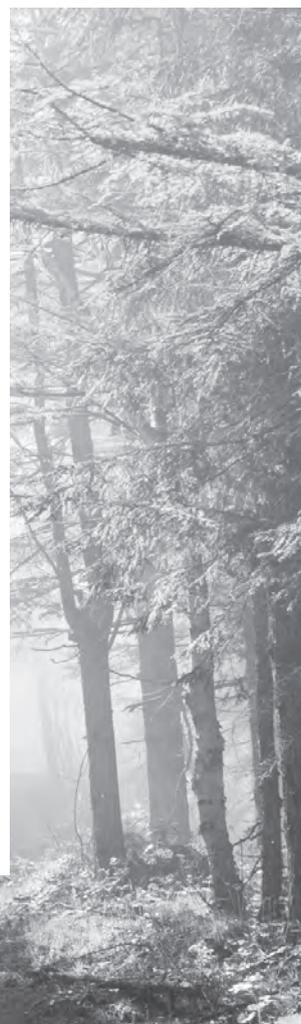
* 19.04.1940 † 21.02.2020

Ganz herzlich bedanken wir uns bei allen Verwandten, Freunden und Bekannten, die uns durch lieb geschriebene und tröstende Worte ihre aufrichtige Anteilnahme bekundeten.

Ein herzliches Dankeschön an Herrn Dr. Varadi und sein Team in Berga, Herrn Dr. J. Germeroth, dem KKH Greiz, dem Uni-Klinikum Jena, dem Vogtland-Klinikum Plauen, dem Pflegedienst Marion Fröhlich in Berga/Wolfersdorf, den Pflegeschwestern und Pflegern des GSP Greiz, dem Blumengeschäft I. Hahn in Berga sowie dem Bestattungshaus Francke für die Hilfe und Unterstützung in den schweren Stunden des Abschiedes.

In stiller Trauer
Edeltraut Dietel
Tochter Anja und Familie

Berga/Elster, Hailer und Erfurt, im März 2020



*Du bist nicht mehr da, wo Du warst,
aber Du bist überall da, wo wir sind.*

Danksagung

Für die vielen Beweise aufrichtiger Anteilnahme, die uns beim Abschied unserer lieben Mutti, Schwiegermutter, Oma und Uroma, Schwester und Tante

Brigitta Köhler

geb. Janku

durch liebe gesprochene und geschriebene Worte entgegengebracht wurden, möchten wir uns herzlich bei allen Freunden, Nachbarn und Bekannten bedanken.

Ein besonderer Dank gilt dem Senioren- und Pflegeheim „Am Würzbachgrundblick“ in Hummelshain und dem Bestattungshaus Francke, insbesondere Herrn Schulthes für die lieben Worte bei der Abschiednahme.

In liebevollem Gedenken
**ihre Töchter Regina, Ramona und Jana
mit Familien**

Berga und Knau, im April 2020



Rossmann
Bestattungen

Am Markt 7 • 07980 Berga/Elster
Tag & Nacht ☎ 036623 143977
Brüderstraße 18 • 07570 Weida
Tag & Nacht ☎ 036603 229666
www.rossmann-bestattungen.de

*In der Stunde des Abschieds vertrauensvolle
Begleitung in Würde & Respekt.*

www.steinmetz-wilde.de

W

**Steinmetz
WILDE**

Inhaber: Sebastian Wilde

Grabmal
Naturstein für den
Innen- und Außenbereich
Restauration
Bildhauerarbeiten

07580 Seelingstädt
Chursdorf Nr. 30d
Tel./Fax 036608/90608
info@steinmetz-wilde.de

*Bergaer Zeitung lesen –
informiert sein!*



Danksagung

Weinet nicht, dass ich von euch gehe,
seid dankbar,
dass ich so lange bei euch war.

Wir haben Abschied genommen von
unserem guten Vater, Schwiegervater,
Opa, Uropa, Bruder, Schwager und Onkel

Siegfried Schnedelbach

* 31.03.1933 † 07.03.2020

Für die aufrichtige Anteilnahme bedanken wir uns auf
diesem Wege bei allen Verwandten und Bekannten.
Ein ganz besonderer Dank gilt dem Pflegeheim in
Trünzig für die gute Betreuung und Pflege sowie die
angenehme Zusammenarbeit. Herzlichen Dank auch an
das Bestattungsinstitut Roßmann-Bestattungen für die
Unterstützung und Gestaltung der Trauerfeier.

In stiller Trauer
seine Kinder
im Namen aller Angehörigen

Berga und Kleinkundorf, im März 2020

*Es ist egal, zu welchem Zeitpunkt
man einen Menschen verliert,
es ist immer zu früh und es tut immer weh.*

Radio- und Fernsichttechnikermeister

Reinhard Berger

* 31.12.1953 † 10.04.2020

In tiefer Trauer

deine Angelika
dein Sohn Jens mit Manuela
deine Tochter Kathrin mit Ronald
deine Enkel Tobias, Louis und Julia
sowie alle Anverwandten,
Freunde und Bekannten

Berga, München und Reudnitz, im April 2020

Aufgrund der aktuellen Situation
findet die Urnenbeisetzung im engsten
Familienkreis statt.



www.bestattung-francke.de

Und wer kümmert
sich dann
um das Grab?

Infos zur Grabpflege
auf unserer Website.

Bestattungshaus Francke e.K.

Puschkinstraße 5 · 07980 Berga



Tag und Nacht erreichbar

Telefon (03 66 23) 2 05 78

Traditionsbetrieb in der 4. Generation

Steinmetzbetrieb Luckner

gegr. 1886 in Culmitzsch



Steinmetzarbeiten
Restauration

- Grabmale in Granit und Marmor
- Vielseitige Auswahl in allen Preislagen auf Lager
- Fachmännliche Beratung und Gestaltung

Gewerbegebiet „Morgensonne“ Nr. 1 · 07580 Seelingstädt
Telefon: 03 66 08/23 43 · Fax: 2 19 24



Danksagung

*Das Licht der Liebe ist stärker
als die Schatten des Todes.*

In Liebe und Dankbarkeit haben wir
Abschied genommen von unserer lieben

Waltrud Hopf

geb. Bergner

* 16.08.1948 † 24.03.2020

Danke für die tröstenden Worte, geschrieben oder
gesprochen. Für einen Händedruck, wenn Worte fehlten.
Für alle Zeichen der Liebe und Freundschaft.
Für die zahlreichen Blumen und Geldzuwendungen.
Besonderer Dank gilt dem SRH Hospiz Werdau für die
sehr gute Pflege, der Gärtnerei Sawatzky für die
liebvolle Blumendekoration und dem Bestattungsinstitut
Roßmann-Bestattungen für die würdevolle Begleitung.

In stiller Trauer

Ronny Hopf
Heiko Hopf mit Simone
im Namen aller Angehörigen

Zschorta, im April 2020

07980 Berga gegenüber Sparkasse/Netto-Markt **Bahnhofstr. 21**
Tel.: 036 623 - 23 555 „Altes Postamt“

Friedrich K. Gempfer
Rechtsanwalt

Strafrecht priv. Baurecht Erbrecht
Arbeitsrecht Ehe- und Familienrecht

Bestattungsinstitut Pietät
Jutta Unteutsch Inh. K. Jost



Sprechen Sie mit uns,
 bevor Sie uns brauchen.

*Bestattung ist kein
 Tabuthema.*



07570 Weida · Platz der Freiheit 5
 Telefon: 03 66 03 / 6 22 25 · www.bestattungsinstitut-pietat.de

RAU
 STEINMETZ



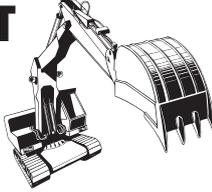
Naturstein
 für Haus, Hof und Garten

Grabmale: Gestaltung und Nachschriften

Gartenmöbel und Restaurierungen, Boden- und Wandverkleidungen,
 Tischplatten für Küche, Bad, Treppen, Sockelverkleidungen

Steinmetzmeister Stefan Rau · Brüderstraße 18 · 07570 Weida
www.steinmetz-stefan-rau.de · Tel.: 0170 / 59 68 319

BAUMASCHINIST
 (m/w/d)
 mit Tiefbauerfahrung
 ab sofort
 für unser Team gesucht.



Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung
 schriftlich oder telefonisch unter:

Stieghorst 07570 Harth-Pöllnitz
 OT Frießnitz
 Baumaschinen GmbH & Co. KG Hinter dem Wachhügel 8
 Tel.: (03 66 03) 6 29 82 · E-Mail: info@stieghorst-baumaschinen.de

FREIE WÄHLER im Landkreis Greiz

Liebe Bürgerinnen und Bürger,
 wir möchten mit Ihnen ins Gespräch kommen.
 Dazu veranstalten wir regelmäßig einen
BÜRGERSTAMMTISCH mit aktuellen Themen.

Interessenten melden sich bitte unter der
 Telefon-Nummer 01575 / 6 51 14 12.

Praxis für Physiotherapie

**PHYSIO
 aktiv**



Platz der Freiheit 13 | 07570 Weida
 Telefon: 03 66 03 / 22 96 00

**WIEDERERÖFFNUNG
 UNSERER VERKAUFSRÄUME**



freund 
 AUTOMOBILE GbR

Bahnhofstraße 33 · 07570 Weida
 Telefon: 03 66 03 / 7 15 32
 E-Mail: freund-automobile@t-online.de
www.freund-automobile.de

Ford EcoSport
 ST-LINE (CR6)

19.990,- €
 MwSt. ausweisbar



EZ: 04/2020, 92 kW (125 PS), 10 km,
 Saphir Blau Metallic, elektr. Fensterheber, Alufelgen, Nebelscheinwerfer, Navigationssystem, Klima-
 automatik, Sitzheizung, Tempomat, Xenonscheinwerfer, Einparkhilfe, Bordcomputer, ESP, getönte
 Scheiben, Start/Stop-Automatik, elektrische Seitenspiegel, Bluetooth, Lichtsensor, Regensensor,
 Einparkhilfe-Sensoren vorne + hinten, Einparkhilfe Kamera, beheizbare Frontscheibe, beheizbares
 Lenkrad, Berganfahrassistent, Reifendruckkontrollsystem, Soundsystem, USB
 Kraftstoffverbrauch: 5,3 l/100 km (kombiniert), 6,2 l/100 km (innerorts), 4,7 l/100 km (außerorts); CO₂-Emissionen: 119 g/km

SIE SUCHEN EIN AUTO?
 Wir beschaffen es Ihnen, egal welches und woher.
 Und wir regeln auch die Finanzierung für Sie!

Wir sind wieder voll für Sie da.
 Selbstverständlich geht unser Service wie gewohnt
 für Sie weiter. Wir freuen uns auf Sie!

EP: Kästner
 ElectronicPartner

UHD/LED TV, TELEKOMMUNIKATION, PC/MULTIMEDIA, ELEKTRO-HAUSGERÄTE

Inhaber: Ronny Kästner
 07570 Weida, Markt 8
 Tel. 036603 42357
kontakt@radio-kaestner.de
www.radio-kaestner.de



Whatsapp



DA STEHEN SIE KOPF.

IHR BABY. IHR BONUS.



FÜR JEDEN ANSPRUCH

DIE PASSENDE WOHNUNG.

0365.82 33 1-10/-18/-45 | DIE-AUFBAU.DE

EINFACH BESSER WOHNEN IN GERA UND JENA - SEIT 1956

Wir zahlen

BABY'S MIETE!

IHR BABY IST GERADE
GEBOREN ODER SIE SIND IN
FREUDIGER ERWARTUNG?

HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH!

WIR MÖCHTEN SIE ALS (WERDENDE)
ELTERN UNTERSTÜTZEN UND ÜBER-
NEHMEN IM 1. LEBENSJAHR IHRES
NEUGEBORENEN DIE ANTEILIGE KALT-
MIETE FÜR DAS KLEINSTE KINDER-
ZIMMER.

INFORMIEREN SIE SICH RECHTZEITIG:

WWW.DIE-AUFBAU.DE



DIE WICHTIGE ERGOTHERAPIE

Christiane Wicht
Platz der Freiheit 4
07570 Weida

Tel.: 036603 - 238 890

Termine nach tel. Vereinbarung.
Haus- & Heimbefuche möglich.

Frischer Spargel

... aus Rückersdorf



Johann Klingshirn

Paitzdorfer Straße 2 · 07580 Rückersdorf
Telefon: 036602/37007 · Fax: 44126

Unsere Öffnungszeiten:

Montag - Freitag: 9.00 bis 18.00 Uhr

Samstag: 9.00 bis 14.00 Uhr

Sonntag und feiertags: 9.00 bis 12.00 Uhr



Der Holzmeister vom Fach
Tischlerei Schmidt GmbH
Wöhlsdorfer Straße 2
07955 Auma-Weidatal

**Wir suchen ab sofort
Tischler/Monteur/Vorarbeiter (m/w/d) in Vollzeit**
für die Montage und Wartung von Türen/Fenstern

Wir bieten:

- Unbefristetes Arbeitsverhältnis
- Einsatzgebiet Umkreis bis max. 300 km (Mo. bis Do.)
- Selbständiges Arbeiten in einem jungen Team
- Modern ausgestattetes Montagefahrzeug
- Leistungsgerechte Bezahlung

Senden Sie Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen an:
info@holzmeisterschmidt.de
oder rufen uns direkt an – 036626/311440



DIE NEUESTEN E-BIKES JETZT SCHON AB 29,-€ MTL¹

1: UVP inkl. Fracht: 2.199,00 €, Anzahlung: 300,- €, Laufzeit (Monate): 72, Effektiver Jahreszins: 2,99 %, Sollzins p.a. gebunden an die gesamte Laufzeit: 2,95 %, Nettodarlehensbetrag: 1.899,00 €, Gesamtbetrag: 2.075,46 €, erste Rate: 16,46 €, 70 Folgeraten: 29,00 €. Ein unverbindliches Finanzierungsangebot der Santander Consumer Bank AG, Santander-Platz 1, 41061 Mönchengladbach, Bonität vorausgesetzt.

JETZT IN DEN SOMMER STARTEN

- WIR BEKOMMEN TÄGLICH NEUE BIKES
- 5KM TESTSTRECKE FÜR PROBEFAHRTEN
- MEHR ALS 10 MARKEN-HERSTELLER
- FINANZIERUNG AB 29,-€ MONATLICH¹



W und H Autohaus GmbH & Co. KG
07548 Gera - Hinter dem Südbahnhof 11a
Tel.: 03 65 / 25 765 878 - www.ebike-gera.de

HONDA-GERA.DE

EBIKE-GERA.DE

René SPANNER

Thüringer Brennstoffgroßhandel

Heizöl • Diesel • Kohle • Containerdienst



Sommerpreise für **REKORD** Briketts

Mehla, Mehlaer Hauptstraße 2
07950 Zeulenroda-Triebes ☎ **036622 / 51869**

Petters

Orthopädie Schuh Macher

**KLEINE ANZEIGE,
GROßE WIRKUNG!**

Individuelle Einlagen für einen
sicheren Auftritt! Wir legen Ihnen
die Welt zu Füßen.



Schuh-Petters GmbH | 07545 Gera | Berliner Straße 136
Telefon 0365. 83 32 50 | info@schuh-petters.de | www.schuh-petters.de

Wir suchen Sie!

Heizungs- und Sanitärinstallateur

Sie haben Lust, sich als **Heizungs- und Sanitärinstallateur** neuen, interessanten Herausforderungen zu stellen?

Dann suchen wir Sie als Mitarbeiter in Vollzeit für unser Team!

Bei uns erwarten Sie optimale Arbeitsbedingungen, abwechslungsreiche Aufgaben sowie eine angenehme Arbeitsatmosphäre.

Bei Interesse oder Fragen melden Sie sich einfach persönlich, via Telefon oder per E-Mail.

Ideen, die begeistern ...

 **FRITZSCHE**
BAD | KÜCHE | HEIZUNG

Gewerbegebiet Morgensonne 10, 07580 Braunschwalde
Telefon 036608 965-0, info@fritzsche.de, www.fritzsche.de



HOFMANN BEDACHUNGEN

07980 Berga/Elster

Bahnhofstraße 24

Telefon/Fax: 0366 23/2 07 89

E-Mail: info@hofmann-bedachung.de

www.woll-reich.de



**Wolle
Wäsche
Nachtwäsche
Miederwaren
Strümpfe**

Gera Große Kirchstr. 13
☎ **0365.8005342**

Woll-Reichl

Textilfachgeschäft seit 1934
GLS-Shop und Marken Citykurier